

## النحو الشعري عند بشار بن برد دراسة تداولية

الأستاذ المساعد الدكتور  
ناصر شاكر الأصدي  
جامعة البصرة / كلية الآداب

### الملخص :

لاريب أن النحو الشعري هو ارتباط توافقي في حياثات اللغة وانزياحاتها المحورية النابعة من أصول الموضوعات الأكثر فعالية في جماليات النقد والأدب ، وهي عرضة للصدق والتجديد والتغيير . وللنحو ارتباط في فضاءات التداول ومكون من مكوناتها الانفعالية وانسجاما مع البعد الإنساني والاجتماعي لملء الفراغ أو ما يسمى بالموضعية التي تعد من أوليات التداول فالصعود والنزول هما حركتان تسكن بينهما ديمومات الفعل ووظائفه المتعددة وهي انساق تداولية تحظى بالكثير من الجهد والانشغال بالذات .

إن إطلاقنا للنحو هو تجريد وانهمام للذات في قصدياتها الفوضوية التي لا تتسجم مع الآخر وربما تتجاوزه في ثوابتها التكوينية .

وقد درس هذا البحث مجموعة من الأنساق التي وظفها الشاعر في ظل المنهج التداولي وكانت محاورنا الأربع هي :

- ١- الفراغ التداولي وهيمنة النص الشعري
- ٢- المركزيات وعبور نحو الذات
- ٣- النحو الأعمى في صور بشار بن برد
- ٤- تداولية الارتجال وكسر أفق التأويل .

## Poetic System in Bashaar bin Burd's Poetry : A Pragmatic Study

Assist. Prof . Dr.

Nassir Shkir AL – Assade

College of Art - University of Basra

### Abstract

Symmetry in bashar bin burd's poetic imagery : pragmatic study

Its not doubt that symmetry is aharmoic correlation in language sensualities and in its central displacement that rise out of the essense of the most efficient issuesin the aesthethics of criticism and literature

Symmetry is kind of correlationin the pragmatic void and are of the emotional components and the harmony with the human and social dimension to fill the gap between the two antonyms .thius what came first is followed by an empty space till the second comes to fill the space and this is called localization which is an important principle in pragmatics .going up and down are two dynamic anxieties and what is between them of the continuation of action and function are the pragmatic symmetryies that surpass much of the effort and self –obssession our release of the blind symmetry is abstractness and self –obssession in its intention that may not go in harmony with the other and may go beyond it in its component consistencies

### توطئة:

لاريب أن النسق الشعري هو ارتباط توافقي في حياثات اللغة وانزياحتها المحورية النابعة من أصول الموضوعات الأكثر فعالية في جماليات النقد والأدب ، وهي عرضة للصدق والتجديد والتغيير

وللنسق ارتباط في فضاءات التداول ومكونا من مكوناتها الانفعالية وانسجاما مع البعد الإنساني والاجتماعي لملء الفراغ أو ما يسمى بالموضعية التي تعد من أوليات التداول فالصعود والنزول هما حركتان تسكن بينهما ديمومات الفعل ووظائفه المتعددة وهي انساق تداولية تحظى بالكثير من الجهد والانهمام بالذات

إن إطلاقنا للنسق هو تجريد وانهمام للذات في قصدياتها الفوضوية التي لا تتسمج مع الآخر وربما تتجاوزه في ثوابتها التكوينية .

والنسق الذي اعتمدته بشار بن برد في صوره الارتاجالية إنما كان عشوائيا في الشكل أعمى في الظاهر لكنه في الداخل كان نسقا منظما ومبمرا لاعتماده على توليف تلك الصور وفي غاية الدقة بفضل القدرة الاختزالية والتصويرية التي جعلته رائدا في صوره الارتاجالية ذات النسق المتردد .  
والنسق عند بشار يأتي خارجا عن المألوف ويكون مبكرا في افتتاح شكله على مضمونه في تماس محوري مع السياق النصي .

لقد كانت وجهات نظر بشار خارجة عن المألوف والسائل وهي إلى حد ما واسعة وعرية  
الحدود وتتحمل دلالات ومعانٍ غاية في التطرف والشذوذ ، وتلك قصدية واضحة نابعة من إجراءاتها التداولية التي يتعدى علينا من الوهلة الأولى تصيد ما فيها من علائق إرتکازية مهمة .  
والارتکاز الذي بنى عليه بشار تلك الصور كان معتمدا على جوهر الإنسان وعلاقاته مع مجتمعه لذا فإن تلك الصور ما زالت حية ونابعة من الجوهر وهي في حقيقتها حركات انثربولوجية تعمد النص وتحوي بالكثير مما يحتويه دونما تسويف أو مراوغة .

تلك هي الموضعية التي تبلورت عند بشار وجعلته واحدا منمن أسسوا لمعايير الشعر في سياق النص الإبداعي .

لقد باشر بشار أدواته الاجتماعية من خلال التواصل الموضوعي للأشياء وذلك ما نطلق عليه بالتشخيص التداولي للإبداع .

وفي التداولية نعتمد على مركزيات الخطوات فالخطوة الأولى نركز بها على النص أما الثانية فنبعده عنها لنترك فراغاً يتحرك من خلال النسق ثم نوحي بالاقتراب فيما بين الخطوتين ليتم الانصاق بالنص فيتلاشى الفراغ لتنتج عندها الأنساق المختلفة بموضعاتها ومقارباتها المستجدة كالفعل وردة الفعل وعملية الذهاب والإياب من رحم الاستنتاجات والإستطافات الدلالية المختلفة وذلك لا يتم إلا بالدمج في سيرورة المناهج أو مايسماً بتعدد المناهج وسندرس في هذا البحث مجموعة من الأنساق التي وظفها الشاعر في ظل المنهج التداولي وستكون محاورنا الأربع كالآتي : ١- الفراغ التداولي وهيمنة النص الشعري ٢- المركزيات وعبور نسق الذات ٣- النسق الأعمى في صور بشار بن برد ٤- تداولية الارتجال وكسر أفق التأويل .

### ١- الفراغ التداولي وهيمنة النص الشعري :

لابد من وجود فراغ ارتكازي تتبعه من خلاله الحركة الفاعلة أي (( كيفية تفاعل البنى والمكونات اللغوية مع عوامل السياق لغرض تفسير اللفظ ومساعدة السامع على ردم الهوة التي تحصل أحياناً بين المعنى الحرفي للجملة والمعنى الذي قصده المتكلم )) (١) والفراغ يعمل على دمج كامل البنى والمكونات لاستطاق النص والتقليل من هيمنة التأويلات المتخيصة التي يقع على عائقها تفريغ شحنات ذلك الفراغ وتحويلها إلى صور تتحلى بقدر أكبر من الدلالات الموحية المنظمة التي تنزاح على الحياة الاجتماعية .

(( بوصفها نتاج العملية التواصلية )) (٢) . ذلك التواصل يتجلّى عبر الأشياء المتشكّلة بالكلمات التي نعدّها من أوليات صناعة الشكل النصي وحيثيات الباطن المتحايث على حد سواء ، وهناك نوعان من الوظائف : الأول ما كان متماهياً مع النسق منساقاً مع أعماله القولية والثاني : ذلك الذي يغادره القول حين ينفلت من إسار العبارة وذلك ما يطلق عليه بـ (( التأثير بالقول )) (٣) إذ لا وجود للفراغ إلا إذا اشتغلت العبارة بآثارها من حيث الجهد الأولى المتtagم مع الصوت الدال على الأقوال والأفعال .

والداخل في منظور الدراسة النسقية إنما هو قراءة قائمة على (( مبدأ أسبقية النسق وإزاحة السياق )) (٤) وذلك يتمحور على أساس المبادلة بين الشكل والمضمون وبين سلطة البنية ، وقراءة الداخل هي إحدى المستويات الإجرائية التي تعمل لمقارنة النصوص الإبداعية ولا يمكن لنا الاشتغال إلا بوحي من القصدية الفاعلة الملزمة للأثر الأدبي . قال بشار من البسيط (٥) (٩٨)

كأنها يوم راحت في محاسنها

فارتج أسفالها واهتز أعلاها

حوراء جاءت من الفردوس قبلة

فالشمس طلعتها والمسك رياها

هناك قصد جمالي تعبرى مدهش يتماهى مع سيرورة الانفعال النفسي الكامن في نفس الشاعر وهو اثر فاعل يرسم لنا صورة تشبيهية تؤثر في الذات لأن الوصف المنقول متحرك بذاته نابع من حركة وقوام جسد كان يتshawوفه في ذاكرته ويتلمسه بأنامله الخشنة .

إن بشارين برد يصنع انفعالاته الذاتية منطلاقاً من تصوراته المتحركة (( في هذا المستوى التعبيري ما دام المستوى الشعري لا يقطع مع المستوى الانفعالي على الرغم من أن التركيز فيه على النص لا على المناسق )) (٦) . إذن هناك اتصال انتز بولوجي يبرز جوانب من الاحتكام الاجتماعي لأدق تفاصيل الإنسان وحركته الدائبة ، فالحركة الارتدادية بين ارتجاج الأسفل لثقله تؤسس لنوع من هيمنة الصورة الفاعلة وبين اهتزاز الأعلى لخفته النسبية وقد تقصد بشار بان يجعل في متناول أيدينا متناوله شاذة تتبع بالحياة وهذا القصد يوحى بان الاهتزاز يطلق على الحياة والحركة الكامنة في اهتزاز الأداء في حركتها الدائبة باللبن والجمال .

والارتجاج في صورته نزوع لنقل الحركة الاحتوائية للمرأة وهذه صورة مجسدة لأمرأة ثقيلة الأرداد لأن العرب تعشق المرأة ذات الأرداد الثقيلة لأنها أكثر مقدرة على إنجاب الأبناء .

نحن أمام صورة جسدية متحركة نابضة بالحياة متوافرة على الخصب والبقاء ، وإن كاميلا بشار الاجتماعية تتواصل مع أدق الأشياء وأكثرها حساسية وكأنه يضع قانوناً لقياس الجمال والجسد في آن واحد وذلك نسق وصفي يتم استبداله بصورة محورية وهو بناء نصي تتبعي يتّباعي للكشف عنحدث الشعري وهو توافق في شكل الافتتاح لمراكزيات البنية السياقية (٧) . والفراغ التداولي ينزاح عبر وسيط تكويني يمتد متوافقاً في زوايا الامتداء ليتوافر على طريق غير شائعة تتبلور من خلال الهيمنة الكبرى للنص سواء أكان انفعالياً إجرائياً أم انطباعياً تراثياً .

إننا إزاء واقع متبلور يتشكل بالضد من مكوناته الاجتماعية ليقفز في ظل توافقاتها واعتراضات الحيز المتاح لذلك الفراغ وهو يعطينا الفرصة الكاملة وبغير قيود للتحليل والتعليق لأن الظاهرة المشتغلة على التداول تكون وليدة استنطاق واستكمال وتهذيب ، تلك هي السلطة التي يهيئها الشاعر

لأنها (( في إطار بحث روابط الهمنة القائمة )) (٨) تلك هي إشكالية تواجه الشاعر عن طريق قيمة التبادل وبين السلطة تلك وذلك ما يعبر عنه بنظام إجرائي يمتلك أدواته ليختصر دوافع التوجه التداولي منسقاً تلك الأدوات بما يحفر في ذات الكيان الاجتماعي مولداً أساليب تفوق فوق ما هو متواز وصولاً لكل جديد قال بشار من الخيف (٩) .

كل بيضاء كالمهأة استعارت

لَكْ أَمْ الْغَزَالِ عَيْنَا وَجِيدَا

رَانَهُ الشَّدْرُ وَالْفَرِيدُ عَلَى النَّحْرِ

نَظَامًا بَلْ زَانَ ذَاكَ الْفَرِيدَا

تتواصل مقاربات الشاعر فهو يمازج بين صورتين وفراغين فما كان للمهأة ينزاح على المرأة التي هي مهأة في واقعها من حيث الجمال لكن الأعلى في قصديته أنه رسم لنا صورة القلادة الفريدة التي تزين ذلك الجيد لامرأة كالمهأة على رقبة طويلة ممتدة يرصع عليها الشذر الأزرق حماية لها من الحسد وذلك النهر حيث مستقر القلادة فأي الصورتين هي الأوفر في تكاملها وهي صورة المهأة أم صورة الفتاة ولا أخالني اختيار على صورة الفتاة المهأة بديلاً لأن كلتا الصورتين في درجة قصوى من الجمال والكمال ولأن القديم تميمة والمجد شذراً فريداً أزرق فلذلك الاختيار .

والفراغ عندنا هو مساحة قسرية يتماهى مع التواصل كغرض مهم لكي (( يستخدمه المتكلم لتبسيط الشيء في نفس المخاطب )) (١٠) وتلك تأكيدات من خلال وجهة النظر التداولية هي أفعال توحى بالكلام أو معان لأنساق كثيرة ما ترد في لغة الفرد اليومية (١١) وصور بشار هي الأكثر حوارية يستلزم بها حال الرجوع بالمعنى المتكرر وهو تواصل محوري في ذات الفعل الكلامي قال بشار مخاطباً عبده من الطويل . (١٢)

أَلَا قُلْ لِنَلَكَ الْمَالِكِيَّةَ أَصْحَبِي

وَإِلَّا فَمِنِّنَا لِقاءُكَ وَاكْذِبِي

عَدِينَا فَإِنَّ النَّفْسَ تَخْدُعُ بِالْمَنْيَ

وَقَلْبُ الْفَقْيَ كَالْطَّائِرِ الْمُتَقْلَبِ

تلك حوارية الاستلزم للزوم مالازم من التمني العاجل المتماهي بخطاب انفعالي تهدئي إذ أن أمنيته الشائعة بالوعد ماتثبت أن تنقلب إلى غيرها وهذا ما يحرك الفعل أو القول الكلامي في سياق

استقصاء ردة فعل المتكلم والمخاطب ، وذلك محض احتكاك بكل ما هو إنساني واجتماعي كما يعبر عنها فيرسون إذ يقول ((تدرس التداولية كل شيء إنساني في العملية التواصلية سواء كان نفسياً أو باليوجياً أو اجتماعياً )) (١٣) . إن النص في مقتضى الحال فعل منزاح عن اللسان وذلك يحيل إلى التأويل بوصفه حركة فعلية لسانية (١٤) .

إن النص في أعلى متوافر على أفعال لسانية مثل الوعود والتهديد والأسئلة والمطالبة الحثيثة التي تمتلك قدرًا من النزول إلى تواصلية انبعاثية تحرك العادات الاجتماعية وتؤصل لحركتها الخاصة والعامة .

وفي سياق القصد عند بشار توافقنا انفعالات الكلام منفلترة من إسار نسقها العام لتكون لنا وظيفة تراجعية تبهر السامع لكونها فوضوية في ألفاظها وأجراس نطقها ولعلها تستفز القارئ حين يستمع إليها ، قال بشار من (الرمل) (١٥) .

عجبت فطمة من نعي لها      هل يجيد النعت مكفوف البصر

هذا هو بشار يسد فراغ النص بنعوته بنسق مغاير يختلط فيه بين التجريد والتمهيد ثم ما يليه أن يقول في نفس المقطوعة (١٦) .

بين غصن وكثير وقمـر	بنت عشر وثلاث قسمـت
مازها التاجر من بين الدرـر	درة بحرية مـكنونـة

إنها أنساق يقدرها الشاعر في فتاة في ربيعها الثالث عشر يتلمس لنا ببديه المساحة المؤهلة للوصف بين الخصر والوجه .

إن النص الشعري في هيمنته هو نزوع نحو الفرادى الممكنة التي تستحوذ على قابليات الاجتماع والتواصل في فهم أنساق العملية التداولية وإنشاء مقتربات توافقية لفهم تلك الظاهرة المنزاحة بوعي اللغة وإخضاع تراتبياتها المعقدة في خدمة النص المهيمن عليها .

وللتداول مرجعيات ذاتية ونفسية تؤكد هذا الاتجاه وهي تصنف (( خصوصية التحليل النفسي )) (١٧) على أساس أن تلك الخصوصية تتبع (( آثار المعنى الذي يفكـها ، يعطي انطباعاً بوجود عـلاقات قـوة )) (١٨) والـعـلاقات النـابـعة منـ القـوـة هي ذاتـ السـلوـكـ النفـسيـ الذي جـبـلتـ عليهـ نفسـيةـ شـاعـرـ كـ بشـارـ صـاحـبـ التـوظـيفـ الصـورـيـ والنـعـوتـ الجـرـيـةـ المـتـائـيةـ منـ تـواـصـلـاتـهـ القـسرـيـةـ معـ

المجتمع والدخول في أدق تفاصيله بقوة وجرأة إلى حد الفوضى العارمة في رسم النصوص وإكسائها غطاء العنت والإحجام.

إن أفعال الكلام في سد الفراغ التداولي إنما تتنمي إلى مرجعيات السياق التواصلي (( الذي هو فيه على نحو رئيس ما هو قصد المتكلم الفعلي ، أي أن بنية التواصل في أفعال الكلام ليست واحدة من القصد إلى الإدراك ، لكنها واحدة من القصد إلى الاستنتاج )) (١٩) ، قال بشار في ظل مرجعيات السياق التواصلي في عبده من البسيط (٢٠) .

قل للتني هجرت حولين عاشقها

لو كنت مقبلة في الوصل ما رادا

هجرت من لم يرد هجران ودكم

ومن يبيت لما ضيغت عدادا

لم ينس أيامك اللاتي وصلت بها

والصرم يحصيه إصدارا وإيرادا

تلك هي مرجعيات أفعال الكلام ومقاصد المتكلم الفعلية المكونة لبنية التواصل يمكننا أن نستنتج منها روابط القصد إلى روابط الاستنتاج على نحو التداول أو البراغماتي المؤثر في تشكيل خطاب استثنائي عمد الشاعر إلى تشظية لغته وتوزيعها على بنية النص الشعري .

## ٢ - المركزيات وعبر نسق الذات

لاشك أن المركزيات المعرفية هي فيوضات كونية عملت على ارتقاء النص وإعطائه الهيمنة دائماً عبر الأساق الصغرى وصولاً للأساق الكبرى لكون التداول ظاهرة خطابية وتواصيلية واجتماعية في وقت واحد والقاسم المشترك بين التداول والدلالات هو مضمون النص (٢١) . ذلك المضمون الذي نحدده بالتمييز من خلال الاستعمال في سياقات الفعل الكلامي .

والمراكزيات في شعر بشار إنما تعمل على ترشيق اللغة بمفرداتها وأنساقها وتوليف آليات عبر نسق الذات ، وترشيح ملائم للوعي الحضاري على وفق نظرية التواصل الاجتماعي لكونه أي التواصل (( عبارة عن علاقة تتوكى بناء وعي بمنأى عن ضغط المؤسسات والأجهزة )) (٢٢) . قال بشار من الكامل (٢٣) .

قالت : وكيف بما تحب مع العدى  
شبت عيونهم على وقودا  
ذوقى عبيد كما أذوق من الهوى  
إن كنت صادقة الصفاء ودودا  
إن المحب يذوب من مرض الهوى  
ذوب السراب ولا يكون حديدا

ذلك هي ملامح وعي منفلت من مساءلات التقييم المؤسساتي لكون تلك الملامح تشكل ظاهرة تكون في الجوار من انتزياحات اللغة وأنساقها ، لذلك فالشاعر يؤسس لمرحلة خاصة من عبور نسق الذات إلى الآخر من خلال التماهي بحوارات الذات ومقولات القول في توجيه خطاب مكثف ينتمي إلى انساق توافقية لها صدر التماثل في تصوير أصعب أنواع العلاقة المحايضة وأكثرها تداولاً على اعتبار القصد الموجع والفووضوي على حد سواء. وهي إنما تعد تلك الحوارات للتوجه إلى سرود شعرية غلبتها ملامح الحكاية في تركيب ستراتيجيات نصية عارمة ممكن لنا أن نتأمل صورها بالتأويل وذلك العباء لا يضطلي به إلا القارئ العارف بأصول التواصل لكون فعل القراءة يعمل على تشخيص المتكلم والمستمع واستقراء مابينهما من صلات وروابط تكوينية .

إن الحوار التواصلي يمتلك قدرًا من شفافية الكلام لأننا (( لا نستطيع قراءة نص من دون أن نفهمه في الوقت نفسه بطريقه ما )) (٤) . قال بشار بن برد وانسجاماً مع سمات صناعة القصد الفعلي التداولي من البحر الخفيف (٥) .

أر هقت مجتي ولم تدن إلا  
وقدمة عندنا وقوع الغراب  
يوم قامت مختالة في حقاب  
ليتني كنت بعض ذاك الحقاب

إن صور بشار تتمرد في أصول معرفيتها وتختضع لتأسيس مغاير عند الآخرين لكون بشار لا يتتردد في قلب الصور الشعرية وإطلاق بواطنها الشعورية في نسق مغاير يمكننا أن نطلق عليه بالنسق الأعمى الذي لا يمكن أن نتلمس تردداته إلا بمسير اجتماعي متقارب ومت Hábitat للصلة العميقية بين المتفاعلات الكلامية والأقوال ، بل هو سياحة انطباعية في تشكيلات المألوف والسائد وانهمام بالذات ثم الخروج من إسارها عند مراحل أخرى عندما يخرق النسق ليؤدي وظائف غير اعتباطية .

إن الحدود الممكنة لعبور نسق الذات هي ذات الحدود للتماهي مع الآخر في جدلية الثنائي المتناقض والمترافق لحركة النص لكون الآخر في تصور الشاعر هو مشروع تداولي يتواصل من خلاله لتقسيير نمطية النسق وتحويله عن وجهته لأسباب يراها الشاعر ممكنة في تصوراته وتخيلاته، وهي محض متغيرات تظهر على ملامح الأفعال والأقوال لأنها (( أقوال تتحول إلى أفعال ذات صبغة اجتماعية بمجرد التلفظ بها )) (٢٦). تلك هي تداولية ممكن أن تظهر من خلال الخطاب الموجه بل في ذات الخطاب ومكوناته الداخلية وانشغالا في حركة الزمان والمكان المهيمن وانطلاقا للتلميح والتوصيف لترك اثر نسقي متتحول وكان . قال بشار من المنسرح (٢٧).

راحٌت سليمى تدعوك بالعند

وبالمنى في غد وبعد غد

قالت سنقاك فرط سادعة

فقلت : يابردها على الكبد !

ليت الحديث الذي وصفت لنا

يكون بيعا بالمال والولد

هي تليميّات زمانية وأمان تواصليّة في زمن يوظفه الشاعر في نسق مابين الذات في حدودها والآخر في حدوده منطقة عبر بوابة مركزية تأخذ على عاتقها النسق المتحرك الخارج عن حدود المكان إلى حدود الزمان الذي لم يكن متتحققا على الدوام ، انه سلوك تراتبي من قصديات الشاعر في رسم تداولياته المطبوعة في جدار الخطاب الشعري الكائن في (( المناهج النسقية سواء في ميدان الخطاب الشعري أو ميدان تحليل الخطاب السردي )) (٢٨) . وأن يوجه كلامه نحو الآخر من باب معرفته الأكيدة بردود أفعاله الكلامية أو القول المؤسس لنظرية الحوار التماهي مع النص بشرائط انفعالية واضحة تستقطب كل الأساق المتاحة والممكنة لتوظيفها كعلامات نسقية دالة على التفاعل الموضوعي والنسقي تداول عندقصد مرأة وعند الآخر اللامبالي مرة أخرى .

إنها قرائن منفلترة من رحم التصورات التي اعتمدها شاعر كبار يؤسس لنظرية مهمة في التشخيص والاستهلال لمجمل خطابات الصور المترادفة ذات القدرة على التواصل بغير انقطاع وتلك تقترب من الشعرية التي تتجاوز (( التفسير الوصفي والاهتمام بتحديد المعنى الأوحد إلى البحث الحديث عن قواعد عامة تحكم ظاهرة الكتابة الأدبية )) (٢٩) .

تلك الظاهرة في التداول تتيح فرصة أوفر للنص لكي يبنتى من الداخل باطنها وبنائيا يقول بشار من البحر البسيط (٣٠) .

غزاله غصبت ليثا بمقلتها  
لم أر كاليلوم مخصوصاً ومغتصباً  
يانظرة أعلقت سلمى بمقلتها  
فما يزال قدى في عينه نشبا

أنظر لذلك النداعي الذي يؤسس لفكرة ذاتية تغلب أخرى إذ يتحرك الليث بمحور الغزالة مخصوصاً بجمالها مفتوكاً به لكونه يقر أن الفتى الكائن منتقل بين الغاصب والمخصوص فتلك الغزالة تفتىك مرة وتغتصب مرة أخرى والنص هنا يأخذ بعداً إرتكازياً لكون العزالة تغتصب بمقلتها لكن الغزالة هي سلمى التي تركت في عينيه نظراتها تاركة نعاساً قد استفحلاً وهو تقابل في النسق الذي يتجدد بنائياً ليكون نصاً خطابياً ترتكز دعائمه على مشغلات اللغة وانزيادات قوالبها المتأنية .

والجملة هي المارد الأكثر فعالية في نصوص بشار من حيث أن الجملة تخضع لمسبار التحليل اللساني الذي يتوقف عندها لأنها صارت كإطار للدمج بين مختلف الوحدات التي تعد جزءاً من لسانيات الكلام لا من لسانيات اللغة (٣١) .

ولم تعد المركبات المعرفية حجر عثرة في طريق أنساق بشار الذي تجاوز مبهراتها بجرأة متناهية حينما أوغل في أنماط أنساقه التجريبية حينما ولد في اللغة اشتغالات أزاحت المشغلات السائدة مع الذات وخروها بها إلى ثلاثة من المتغيرات المستحدثة التي دفعت النقاد لجعل بشار على قائمة المؤدين المشاغبين الذين غازلوا اللغة واستحضروا الداخل فيها وصولاً للحقيقة التي مفادها أن اللغة ممكنة في تحولاتها وثنائياتها التي تتواتد لتحيى . قال بشار من الكامل (٣٢) .

دع ذكر عيدة إنه فند	وعز ترقد مثل ما رقدوا
مانولنك بما تطالبهـا	إلا مواعـد كلهـا فـند
فاسـ肯 إلى سـكن تـسر بـهـ	ذهب الزـمان وـأنت منـفرد
قد شـاب رـأسـك في تـذكرـها	وهـفا الفـؤـاد وـرفـقـتـ الكـبدـ
فـاستـيقـ عـرضـكـ أـنـ يـدـنـسـهـ	ظـنـ المـرـيـبـ وـظـنـهـ حـسـدـ
لاتـجـرـ شـيبـكـ لـلـصـبـىـ فـرسـاـ	وـاقـعـدـ فـإنـ لـديـكـ قـدـ قـعدـواـ

المقطوعة في أعلى الكمال أنها خرق للعادة تذهب مع القصد والتداویل مذهب التحليل لا التأويل ترسم صوراً مكثفة عن زمانیات أمكنة أراد لها الشاعر أن تكون باقية ومتواصلة لكون خاب في نواله الذي اعترك من اجله بل الذي فقد حياته من اجله. وهناك تصريح بان حب عبده أوصله إلى المشيب بل ظل يتذكرها طيلة حياته وهو إنتماء متفرد لصورة مذهله لذلك النسق المترابط . ولو أمعنا النظر في كل وشائع ذلك النسق في تصوير النسوة اللائي ذكرهن أمثل ( عبده ، سليمي ، سعدى ، رحمة ، صفراء ، حبي ، خليدة ، بانة وغيرهن الكثير ) لأدركنا أن اللازم هي واحدة وان نسق الدعوة المكثفة لعشقهن والحرقة في متابعة أخبارهن هي واحدة أي أنه كان يواجه حباً متقدراً من نوع خاص ومن طرف واحد ولا أظنه إلا صادقاً في حبه مجرباً انساقاً من الحب تتكرر وتتوالد طيلة حياته بروح فتية متوجهة وشابة على الدوام قال بشار في محبوبته رحمة من البسيط (٣٣) .

يَارَحْمَةِ اللَّهِ حَلَىٰ فِي مُنَازِلِنَا

وَجَاوِرْ بِنَا فَدْتَكَ النَّفْسَ مِنْ جَارٍ

## أنت المني، وحديث النفس، خالية

و منتهى حاجتي القصوى وأوطاري

نخلص للقول إن المركبات المعرفية التي تقصاها بشار في تواصله الاجتماعي مما يتناول  
قصدياً ونفسياً إنما يؤسس لنوع مثير من الوظائف اللسانية الرشيقية التي عملت على ابتناء ديمومة  
النص وانطلاقاً به إلى تحليلات منطقية تعطي المسوغ تلو الآخر في تشكيل بنية فوقية ذات  
خصائص تكوينية تمتاز بعلاقة الارتكاز والتتويع بعيداً عن التوصيفات المستعرضة التي لاتخدم  
اللغة ولا تتماهى مع انزياداتها المتكررة . والحلول في المقطع هو حلول الروح لأكثر وبشار يخال  
في داخل بوابة العبور نحو نسق ذات ملتهبة وغاضبة متالمة لم تتنل من نوالها إلا الحرقة والندم وهو  
باتجاه أنساقه كأعمى عوض عنه بدقيق التخيل وهو وإن كانت أنساقه الظاهرة عمياء لكنها في  
جوهرها تمتلك بصيرة الفاعلة .

ذلك هي حدود التداول عند شاعر أعطى للجملة انسياحيها وتفردتها إذ أنه أسس لمنهج متعدد قد يصعب في الشكل عند التحليل لكنه لا يوصد ما في أعماقه من مفاتيح الفهم للمستويات الإجرائية ولا يكون عبئا على المتنافي أينما كان . وذلك شرط في التمهيد لسؤال طلب الحج عليه الشاعر طويلا على (( أنه حالة تساول حول ما إذا كانت شروط الطلب الضرورية في محلها أم لا ، فالشرط

التمهيد يثلا يؤكد قدرة المتكلم على انجاز الفعل بينما يخص شرط المحتوى فعلاً مستقبلياً سينجزه السامع ( ) . (٣٤)

نعم إن شروط الممدة لانتقامه الصور الارتجالية إنما تدعونا للتعجب لأنها مركبات منظمة فاقعة الجمال والاكتمال لتتضح من خلالها مجسمات الصورة الشعرية بغير منازع .

### **٣- النسق الأعمى في صور بشار بن برد :**

ذلك النسق الذي اجترحه بشار عنوة في صوره الارتجادية التي دأبت نفسه تخيلها وتلمسها في الكثير من نواحي الحياة الاجتماعية وذلك ما شكل عبئاً عليه بفعل المبالغة والإلحاح بتلك الصور التي يتماهي فيها مع الآخر وكأنه لا يملك خياراً آخر غير الاستحواذ الجريء بسبيل من الصور الكاشفة والغارقة بالفوضى وهو نسق مهيمن بجرأة متناهية لاتخسي العاقبة وهو في حركته مندمج في سورة الغضب والتحدي . وهذا نوع من التداعي النفسي وهو ظاهرة يجب الوقوف عندها لأنها تتطوّي على مجموعة من المكونات الأساسية لصياغة القدرة التواصيلية وإحدى تلك المكونات هي القدرة اللغوية التي تعد المصدر الرئيس للدّوافع الكلامية تتلوها القدرة الاجتماعية التي تقف بالجوار مع القدرة اللغوية لكن بثوبها الاجتماعي الذي لا يمكنه أن ينفصل عن قدرة الحوار الذي يشكل في مجموعة القدرة الفانقة في مخزون علم المعرفة أولاً والعامل الشخصي انطلاقاً من معوقات وتحديات الأداء النهائي الذي يعد الأداء الفاعل كرمز للتداول وكوظيفة شخصية ذاتية تستلزم أشياءها من العالم الخارجي (٣٥) . قال بشار من مجزوء الرجز (٣٦) .

هل من رسول مخبر	عني جميع العرب
من كان حياً منهم	ومن ثوى في الترب
بأنني ذو حسب	عال على ذي الحسب
جدي الذي أسموه به	كسرى، وساسان أبي
وقيصر خالي إذا	عددت يوماً نسي

أنظر للمقطوعة التي تجسد نمطاً مغايراً من الأنماط الثقافية وكوظيفة شخصية تواصيلية مع عالم معرفية خارجية يغير بها بشار نسق صوره كردة فعل لما يعيشه من صدود على الصعيد الاجتماعي والشخصي ومدى التأثر الذي حملته نفسه من تلك النماقيس التي شابت النفس بها وإنقاذه

للنفس تراه يرجع للأصول المعرفية الخارجية مغايراً لنسقه الباطن محللاً لنسقه الظاهر الذي نطق عليه بالنسق الأعمى الذي يقود لمركزية الانفعال إذ أنه (( يتجلّى في القصد الجمالي للتعبير فضلاً عن العامل النفسي، إذ يقود الانفعال إلى سلوك هذا الضرب من التعبير )) (٣٧) وللنـسق الأعمى ردة فعل لدى المتنـقي وهي ردة معاكـسة تتـبـناها سـمات مـكونـة لـنسـيق النـص وـمـتـقـاعـلة مع حـركـته الجوـهـرـية وـالـرـدـة تـلـك هي من تـأـثـيرـات أـفـعـال الـكـلـامـ الـحـوارـيـ الـتـي تـدعـو إـلـى الـاسـتـنـتـاجـ الـمـباـشـرـ ضـمـنـ نـسـقـ مـخـتـلـفـ تـتوـازـىـ بـهـ الـمـرـكـزـيـاتـ ثـمـ تـنـقـاطـعـ مـكـونـةـ أحـادـيـةـ دـلـالـيـةـ مـشـتـغـلـةـ عـلـىـ وـهـ الذـاتـ بـلـ وـهـ الـآـخـرـ فـيـ صـرـاعـ لـاـيـنـتـهـيـ مـاـدـاـمـ النـصـ دـاـنـبـاـ بـحـرـكـةـ اـشـتـغـالـاتـهـ فـيـ الـلـغـةـ الـجـامـحـةـ وـالـمـسـافـرـةـ فـيـ أـنـوـنـ

الـخـلـقـ الـفـعـلـيـ الـمـحـاـيـثـ وـذـلـكـ قـصـدـ توـظـفـهـ (( الـغاـيـةـ التـوـاصـلـيـةـ الـتـيـ يـرـيدـ الـمـتـكـلـمـ تـحـقـيقـهـاـ مـنـ الـخـطـابـ وـقـصـدـهـ مـنـهـ )) (٣٨) . وـتـلـكـ هـيـ قـرـيـنـةـ توـفـيقـيـةـ (( تـسـاعـدـ فـيـ تـحـدـيدـ الـوـظـيـفـةـ الـنـحـوـيـةـ لـلـكـلـمـةـ وـبـيـانـ دـورـهـاـ فـيـ التـحـلـيلـ الـنـحـوـيـ لـلـجـملـةـ )) (٣٩) .

والـنسـقـ الـأـعـمـىـ نـكـوصـ فـيـ طـبـيعـةـ تـكـوـينـ الشـكـلـ الشـعـريـ وـاستـعـلـاءـ عـلـىـ بـعـضـ الصـوابـاتـ الذـاتـيـةـ المـتـوـغـلـةـ فـيـ نـفـسـ الشـاعـرـ وـأـيـديـولـوـجـيـتـهـ الـمـغـاـيـرـةـ وـتـكـشـفـاـ لـكـيفـيـاتـ الـفـعـلـ وـأـنـماـطـ حـرـكـتـهـ الدـاخـلـةـ وـالـخـارـجـةـ وـمـاـ يـسـتـبـطـنـ مـنـ مـفـاهـيمـ غـاـيـةـ فـيـ الـعـمـقـ إـذـ يـقـومـ (( كـلـ فـعـلـ كـلـامـيـ عـلـىـ مـفـهـومـ (ـالـقـصـدـيـةـ)ـ وـتـقـومـ (ـمـسـلـمـةـ الـقـصـدـيـةـ)ـ عـلـىـ أـسـسـ تـداـولـيـةـ )) (٤٠) . وـتـعـدـ تـلـكـ الـمـفـاهـيمـ قـيـمةـ تـداـولـيـةـ نـصـيـةـ وـحـوارـيـةـ كـامـنـةـ فـيـ أـبـرـزـ الـمـفـاتـحـ الـمـنـهـجـةـ لـلـنـصـوـصـ الـتـيـ تـنـطـوـيـ عـلـىـ أـفـعـالـ الـقـوـةـ الـمـتـضـمنـةـ فـيـ الـقـوـلـ إـنـ أـفـعـالـ الـقـوـةـ تـشـكـلـ هـرـمـاـ تـوـافـقـيـاـ مـعـ عـوـاـمـ الـإـقـنـاعـ فـيـ اـسـتـلـامـ الـخـطـابـ وـالـتـضـليلـ عـلـىـ الـمـصـادـرـ الـخـاصـةـ الـتـيـ يـحـصـلـ مـنـ خـلـالـهـاـ الـفـعـلـ كـمـاـ أـنـ التـأـثـيرـ الـمـتـوـخـىـ مـنـ فـعـالـ الـقـوـلـ لـاـيـؤـتـيـ أـكـلـهـ إـلـاـ جـاءـ مـتـزـامـنـاـ مـعـ الـفـكـرـ وـالـمـشـاعـرـ قـالـ بـشـارـ مـنـ الـبـسـيـطـ (٤١) )

سطـوـ عـلـيـنـاـ بـأـنـ كـنـاـ مـوـالـيـكـ

وـعـيـرـوـنـاـ بـآـبـاءـ وـأـجـادـادـ

وـقـدـ نـرـىـ عـارـ قـوـمـ فـيـ أـنـوـفـهـمـوـ

وـنـتـرـكـ الـعـيـبـ إـذـ لـيـسـواـ بـأـنـدادـ

كـأـنـاـ عـنـهـمـوـ صـمـ وـقـدـ سـمعـتـ

آـذـانـاـ قـوـلـ جـورـ غـيـرـ قـصـادـ

لامناص من ممحاكمة الدافع الذاتي وقلب النسق حين يتحول التداول إلى قصديات فكرية ذات أصول معرفية تصدر خطاباتها بوعي وإدراك في ظل مجتمع يمتلك الوعي كالمجتمع العباسى الذى أتيحت له فرصة ذهبية للاطلاع على موروث الشعوب واستقراء حضارات الأمم المجاورة بفعل جهود الترجمة وازدهار حركة التأليف في شتى المجالات ، حتى غدا الشعر ينحى لتوليد أفكاره ورسم تداعياتها بجرأة وهذا خارج عن نطاق المؤسسات المهيمنة وكما يراها أوستين (( إن الأعمال الكلامية لها بعد اجتماعي وشبه مؤسساتي لا يمكننا بمقتضاه إنجاز أي عمل كلامي شرعاً في أي سياق كان )) (٤٢) .

ذلك هي معطيات سياقية تدعى لها التداولية التي تجعل من شروط نجاحها الاستغلال على الأفعال اللغوية من خلال خطاب خاص ناتج عن اللغة بل حاصل عن تفاعಲها بالدرجة الأساس ونعني بالتفاعل ذلك التواصل الاجتماعي المؤدي إلى تحريك وجهات النظر بين الباث والمتنقي وفهم المساحة المتبقية بينهما على أساس انتقالٍ متسلسل وذلك لا يمكن اعتماده إلا من خلال التحول من الدلالات المعجمية إلى الدلالة السياقية وهذا (( لا يدرك إلا بتمثالت ذهنية تعقد في ذهن القارئ )) (٤٣) .

إن منهج التداول في حقيقته استبطان للذهن وتجريب للمساحات الممكنة للمغایرة مدفوعة بضخ التداعي النفسي والاجتماعي ليولد اندفاعاً معموضاً لكل حالات الحرمان والمنع التي تتوافر في المخيل مستنيرة في حركة الذات المقلبة يقول بشار متغزاً بـ (حبى) من الهزج (٤٤) .

أحبي فيم خلبت ؟	وفيما الحبل مبتوت ؟
أأدلت بما عندي	من الشوق فأقصيت ؟
أتاني بعض ماألقي	ت من هجري وألقيت
فما أمسيت حتى صد	رخ الحي وسجيت

إن العلاقة الكائنة في ذات الشاعر تدفعه إلى أعلى درجات البوح وهذا دليل على ان التواصل الاجتماعي إنما يتحرك بقرارئ ذهنية تدفع الشاعر لمتابعة قناعاته لتحقيق ما يصبو إليه على الرغم من كل المعارضات التي تحول دون تحقيق أمنيه لأن معارضيه عدوا تلك الاكتشافات التي يرغب في استحصلها تجاوزاً على ما يمتلكون وتصيداً لفرص نادرة هو يرى من الحق أن تكون له وحده . وما حصول ذلك إلا بالجرأة المتناهية التي كان بها الشاعر مشاكساً عكر المزاج عنيفاً في متابعة رغباته الأمر الذي دفع الآخرين إلى إقصائه وإزاحته عن الساحة وذلك في منظور الحكاية المتخيلة

التي يتصورها بشار لأنها تشكل نظرية (( حول تموضع القوى العقلية في مركز الدماغ )) (٤٥) ذلك التمووضع في حقيقته استعداد فطري مقترب بالميل للتواصل بفعل عوامل اجتماعية قاهرة تحتم على الفرد مواصلة الحوار الملح للخروج من العزلة النفسية . وكلما اشتتدت العزلة والفارق بينه وبين من أراد فرافقه تشتد عندها الرغبة في الالتصاق الحميم للتعويض بشدة .

وأهم العوامل التي دفعت الآخر للنفور من بشار تلك الشخصية الشرسة الفوضوية الملحة وذلك الخلق الصعب والنمط القاسي الذي دأبت عليه نفسه إضافة للعمى الذي أصيب به في طفولته الذي سبب له مشكلات مستعصية رافقته إلى أيام عمره الأخيرة . لكن الذي يحسب لبشار أنه صاحب قدرة عالية على الحب والتواصل مع الجميع لكن المجتمع لايرى محاسن الفرد الأخرى ويحكم على الظاهر من الخطايا يقول بشار في تواصله الحميم من السريع (٤٦) .

أنى دعاه الشوق فارتاحا	من بعد ما أصبح جماحا
ذكره عهد الصبي صاحب	كان له إذ ذاك مفتاحا
أيام عبادة من شـأنه	إن لم يزرهـا باكرا راحـا
فالقلب مشغوف بما قد مضـى	يلقـى من الأحزان أترـاحـا

لقد كان تواصله مع عبدة حميمياً ومستمراً لكن الحاسدين فرقوا بينه وبينها ولقد كان يستأنس بالأيام الخوالي لوصاله عبدة التي يصفها بأنها الغادة التي لا حاجة مع وجودها لمصباح يقول (٤٧) وكيف لا يصبوا إلى غادة تكفيك في الظلماء مصباحاً

الحقيقة أن كل أعباء بشار على الرغم من جرأته ومخالطته البيت العباسى وعلاقته مع الخلفاء لكنه كان رقيقا في حبه الذي أودى به وعلى الرغم من تعدد حبيباته إلا أن ذلك كان مدعاهة لتوارضه وكل واحدة منهن ما أن تبادله بحب حتى تفارقه سريعا إذ كيف لرجل مرهف الحس مفرط الحساسية فقد البصر أن يهنا بغير الحب؟

وفي اعتقادنا أن الملتقي في قضية بشار يمر بمستويات بنوية (( متعددة قاسمها المشترك سعيه إلى بلورة طريقة مننة تقيم فاصلاً نقدياً بين الذات القارئة والمتن المقرؤء لكي يحقق المعادلة الصعبة بين الاختلاف والمطابقة ، بين المركز والهامش، بين الفهم والتأويل في نهاية المطاف )) (٤٨) ذلك هو النسق الأعمى، الذي كان ينظر إليه بشار من زواياً عالياً قادرة على ضبط

درجة الاختلاف والمطابقة وبين الهاشم والمركز ضمن المؤسسة المعرفية التي كانت سائدة هناك . وهو إذ يتجاوز كل تلك الأسواق وصولاً لنسب لا يبصري غيره كان من حقنا أن نطلق عليه وبتواضع النسق الأعمى لقدرة أسواق الآخرين على المغایرة الجزئية والمسايرة الكلية باستثناء نكوص نسق بشار الأعمى وانطلاقه في زوايا تواصلية صعبة في تماهيها وتحليل مدليلها المعرفية وتراه يقول في عبده من السريع (٤٩) .

جاد عليها الحسن سحاحا	سحارة العين لها صورة
مستشراكا راحا وتفاحا	كأن ثلجا بين أسنانها

إن هذين البيتين في اعتقادنا وحدهما يشكلان تماهيا من نوع آخر يأخذك إلى الخيال العجائبي والكمال في صور بشار بل يطربك إنشاده متواصلاً أني شئت.

#### ٤ - تداولية الارتجال وكسر أفق التأويل :

لارتجال تداول مباشر يحكي قصة التواصل في قصدياته التوأمية وخروجا من الأنماط السائدة وهو توظيف لمجمل حركة الشعور الحركي لأفعال الأقوال التي تشتعل على منطقة الوعي الجمعي والإحساس بحركة الثقافة المركزية وكسرا لأفق تأويل المتنقي ودفعه إلى التحليل المنطقي في استمالة اللغة وفك مراحل انزياحها الشعري . وهي قراءة نسقية تلك التي تنشد (( هو البحث عن برهة للقراءة البيضاء ، ولكن هل تفلح في القبض عليها ، وهي تتخالها كما يتخلل الماء بين الأصابع ؟ )) تلك البرهة التي كان بشار يتصيد أوانها ليقدمها لأنواع مختلفة من درجات الوعي والتنقي قال بشار من مجزوء الرمل (٥١) .

هن دائی و شقانی	هام قلبی باللواتی
ن بقلبی حسرات	ذهبت نفسی إلیهـ
راحتی بالرفیقات	ولقد قلت لراجـ
بقر في الجلات	إنما تیم قلبـی
ن فتاة الفتیات	مثل عبادة فيـهـ

إن النص في أعلى مدرج على نسق منفرد لسيرورة حركة تتابع كل وصف يراد به حببية الشاعر الذي افرد لها نسقاً خاصاً في محور حركة الذات وكأنه يعمق الصلة بعيدة التي كانت تمثل

له رمزية التواصل والبقاء بالأعلى والأدنى على حد سواء إذ كان الشاعر يراهن على عبادة رهانا مخيفاً وهو رهان السلطة كون عبادة جارية عند الخليفة المهدى التي تمردت بفعل تجاذب القوى على بشار واعتقد أن السبب من وراء مقتل بشار لم يكن سبباً دينياً بدعوى الزندقة بل بسبب إلحاده وحبه الجارف لعبدة الذي تحدى السلطة لإعادتها ذلك الأمر الذي أثار البلبلة عليه وما إطلاق الجمع لنساء يهيم قلبها بهن إلا خطاب صعب كان بشار يراهن عليه وهو بحد ذاته تجاوز على الحكم أو لم تكن عبادة من جواري الحكم وبشار يحاول انتزاعها مجدداً وهو يرى نفسه كند قوى لخصمه.

تلك الوظائف الارتجالية التي جسدها بشار في قصيّته الفوضوية الجارحة وهي نمط مغاير وذلك يدعونا إلى البحث عن وضوح النص وهو مرهون ((بمدى قراءته من الداخل ، والحرف في بنياته الباطنية وهذا ما يستدعي استحضار جملة من المعارف والأدوات النقدية )) (٥٢) تلك القراءة هي نسق داخلي مرهون بمستجدات المتخيلة التي تعقد الصلة في المتغيرات التي كان عليها الشاعر وبين أفق التصورات التي عليها التأويل للوصول إلى ارض صلبة لتوليف ذلك الفراغ التكويوني وإنهاء عملية التسطيح والتلميح للنص لأن نصاً نقراء لبشار يزاول عملية الحفر الذاتي بمعية نسقه المتجرد والمخالف مع بقية الأهواء الأخرى . وبسبب هذا النص يكتب سلطته على وفق المتغيرات الشعرية بأنماطها المختلفة وتلك نعروها لقدرة بشار على الإفصاح أو ((التعبيرات حيث يكون الهدف هو التعبير عن الحالة النفسية بشرط أن تكون ثمة نية صادقة)) (٥٣) وهذا ما لمسناه في صدق مشاعر بشار وصدق تفاعله مع نصه الشعري قال من بحر الرمل (٥٤).

قمر الليل إذا ما انتقب  
وهي كالشمس إذا لم تنتقب  
ربما بت بها مستبشرًا  
في نعيم وتصاب ولعب

تلك هي الأنوثة التي شكلت في تواصل بشار رهانا لرسم صوره بكل دقة واستغراق وهي في تماهيها وانزياحها على مراتب وصفية غاية في الاكتمال هي ذاك القمر حين انتقاها لأن النقاب يضفي على الوجه ظلاله كما القمر بضوئه بينما إذا أزاحت النقاب فإن الشمس ستسقط من نور وجهها تلك صورة تعد عتبة نصية لحرك جديده يبدأ من تبدلات الوجه إلى تبدلات الجسد بدليل الانتقال من الوجه إلى المبيت والذي يعني باقي الجسد حيث المبيت ليلا وهو في قمة استبشاره بلحظة يسميهما النعيم وعوده للصبا واللعب وهو في عقدة السبعين وذلك تواصل بل مبالغة في التوغل في حنایا المجتمع وارتقاء النفس من الأحادي إلى الثنائي في مقابلات تنفي العزلة

والاغتراب . والفاعل الحقيقي في تواصل بشار يوقننا في إشكالية انتسابه فيكون عسيراً على المتنقي (( تحديد الفاعل الحقيقي المؤدي لصيغة الحدث هل هو الفاعل الظاهر ضمن السياق الشعري بانفصال عن تأثيرات المؤدي أو الفاعل الأول وهو المبدع ، أم أنه هو ذاته المبدع معروضاً بهذا الشكل )) (٥٥) إنها افتراضات إيحائية تختص بها البنية الداخلية المنتجة للنص الذي يكون (( ميدانها الحقيقي هو ذات الأديب المبدع للنص )) (٥٦) هي إشارات متربطة قد يترك الشاعر بينهما ذلك الفراغ الذي استقرأناه سابقاً الموسوم بالقصد والإيضاح في مستويات القصد اللغوي وانسجاماً مع التعبيرات التي تخضع لذات الشاعر وتعالقاً مع نسقه الخاص المتضمن صورة الاستيعاب الكامل للفكرة المتخيلة كنمط افتراضي بينما يشكل الحدث الشعري عاملاً لتآدية الوظيفة في نسيج الشعر مما كان حدثاً تربع في ذاكرة الخلق الشعري ينسجم مع المستوى الإجرائي والإبلاغي للحدث المصور لنطرين من الصور واحدة مجردة والأخرى مغيبة جزئياً في رسماها وهو فيما بينها يتحرك نحو نسق مفاجئ يقول بشار من البحر الخفيف (٥٧) .

اسمعي ياخليد أنت الخلود

مايقول **السمتيم المعمود**

إن تصدي عني فلست براء

وجه نومي حتى يموت الصدود

لو دعاك الذي دعاني من الشو

ق فواقاً أردت بي ما أريد

قربيني خلید إني ودود

وحقيق بالقرب منك الودود

لاتعني أخاك في ملة الحب

باء دواوه مفقود

هذه صورة يخاطب بها آنسة تدعى خليدة لكنه في حقيقة الأمر يشكوها هوانه من عبة التي أخذت عليه كل مشاعره قال بشار (٥٨) .

## لم أقصر عن الأوانس حتى

مسنی من عبیدۃ التسہید

جل ما بي منها وما جل نيل

عندھا إنها عليها جمود

تكلما صورتان يتجرد فيها القريب عن البعيد والمعنى المقصود والآخر المرصود في ظل الحديث الشعري فهي تمثالت للقوة الفاعلة وسلطة النص المهيمن على فكر الشاعر والسيطرة على الأبعاد الانثربولوجية كمعطى إشاري سيميائي يستخدم كمنظور تحويلي لقصديات اجتماعية تتقابب حيناً وتتنافر حيناً آخر . إنه عشق من نوع آخر يفصح عن لحظة حاسمة ((يعانق فيها الوعي المستحيل والتي لا يمكن لأي لغة أن تستوعبها أو إن تعبّر عنها تعبيراً دلالياً واضحاً )) والتأنويل يواجه التحليل فيما يخص درجة التوجّه الإجرائي لكون التداول ينحو منحاً تحليلية (٥٩) داخلية محايّتها وهو ليس وهمما ذلك الأفق المتوقع بل لم يكن إلا نسقاً تراتبياً نوجّهه للقارئ بدرجاته المتباينة من المعرفة والاتصال بالمحيط الخارجي .

إن بشاراً أراد من نسقه الأعمى الارتجالي تجسيد القوة الكلامية بأفعالها المجددة لكل نوع من أنواع الموضعية الدالة على بقاء النسق وديمومته من خلال أفعاله التي تمتلك مرونتها الانبعاثية المجددة المتواصلة مع الأساق الأخرى المجاورة والمشابهة قال بشار من مجزوء الكامل (٦٠) .

بيان ضاق المذهب وطريق أهلك أجنب

لایخش مثلى حین شب ت و هل يخاف الأشيب؟

هیئات أفرخ روع با نة لا يحول المغرب

Journal of Health Politics, Policy and Law, Vol. 32, No. 4, December 2007  
DOI 10.1215/03616878-32-4 © 2007 by The University of Chicago

هي انساق لابد من معايرتها لتسكيل الملامح الدلالية وتوظيف اماماتها المنحولة فسرا او اختياراتك نكوصها في دوامت الاشتغال ووجع الاستقراء في أجمل توليد للشعر واستنفارا لمفرداته الذاهبة في شتى مذاهبها قال بشار من نفس المقطوعة (٦١) .

يابان كدرت النعيم فلا أللذ وألعل

پابان لی نفس علیے اک إذا ذکرت تصبب

والله رب محمد إني ببأناة معجب

إن دواعي الارتجال تتمحور من خلال المقدرة الفائقة في التعامل مع اللغة لكونه لا يفوّت الفرصة في تواصلاته المحورية ونحن إزاء تلك الشواهد القصدية للمعنى التكميلي للصورة الشعرية نقف متعجبين حائرين لطول نفس بشار في مطولة ذلك الترابط الروحي فيم يخاطب وفيمن يحاور ولعل أنساقه الفائقة الفوضوية تجدد لنا فرصة لسياحة تحليلية توافق مع النظام التداولي اللغوي بل الخروج عليه بموضعات جانبية تمتلك الجاذبية الحسية والاستقرائية في استلهام التماهي مع الذات بل مع الآخر المعنى بتلك الخطابات التي نعمد إلى إرسالها لمعان مضمرة في الداخل فمرة تدفع المتلقى الوقوف عندها رغم صعوبة اندراجه في تفكير خلاياها المكونة ولملة النسيج المكون لها مرة أخرى بأساق باهرة ووظائف جديدة (( تلك إذن صياغة متعددة المعنى قد يفهم منها أن التداوليين يحملون رؤية باطنية للسان )) قال بشار من البحر الطويل (٦٣) .

إذا ألقيت منه العيون برود	وببيضاء مكسال كأن حديثها
ليالي سربال الصفاء جديد	دعنتي بأسباب الهوى ودعوتها
جناح السمانى يرعوي ويحيد	فجاءت على خوف كأن فؤادها
ثقلة أدعاصل الروادر رود	فأعطيتها كف الصفاء فأعرضت

لا عجب أن تكون نظرة بشار ب لهذا المستوى من التداول لأنه كان لصيق العلاقة بالمجتمع الذي خبر كل صفاتيه القصدية حين كان يخاطبه بصيغ مؤثرة راسما له الاتجاه البراغماتي في فوضوية جامحة تتواجد في كل صورة تتحدر من مؤثرات الوعي الجمعي الذي كون نظرته بعمق الصلة وانطلاقا من المرحلة التي عاشها مؤثراً بمن يحاوره تاركا آثاره إلى اليوم . تلك هي قصدية بشار وتداوليته النابعة من المعرفة ومن الخطاب الشعري العربي الذي جاءنا منقولا بأماله الكبيرة بسيادة الشعر وأنماطه وأنساقه المترفة .

### الخاتمة وأهم النتائج :

لا جرم أن التداولية عقدت صلاتها في أدق مايهم الإنسان بأساقه التفاعالية وشكلت انطباعاً لذاته وحركته الاجتماعية ومدى تأثر تلك الوظائف سايكولوجياً واجتماعياً وهي من ثم تأتي لمlea فراغ ذلك الحيز الحركي من القول الفعلي لذا فقد برزت أفعال كلام تختص بمدلولاتها الشعورية أو أفعال أقوال تنطلق من ثوابتها اللغوية وجنوحاً للتخليلات المنطقية فقد دأبت التداولية على الفصل بين التأويل والتحليل وقد توصلنا إلى النتائج الآتية :

- ١- توصلنا إلى ضرورة إيجاد فراغ تداولي ، تعرفنا فيه على نوعين من الوظائف الأول مكان متماهيا مع النسق منساقا مع أفعاله القولية ، الثاني عندما ينفلت النسق من إسار العبارة وذلك مانطلق عليه ب (تأثير بالقول ) وتلك نعدها نتاج عملية تواصلية تدعونا إلى استنطاق مجموعة من النصوص ومدى هيمنتها في الداخل المحايث أو الخارج المتشكل .
- ٢- المركزيات المعرفية هي فيوضات كونية من خلالها يرتقي النص لمحاولته عبور نسق الذات ، تلك المركزيات التي تعمل على ترشيق اللغة بمفرداتها وأنساقها لكون التداول ظاهرة خطابية وتواصلية ، والتداولية تعمل على تشريح الوعي الحضاري وانفتاحها على بناءات جديدة لنصوص أخرى إذ تنفلت المركزيات من إسار المؤسسات المهيمنة والجرأة في كتابة خطابات إستراتيجية تعمل على بلورة الفعل القصدي إذ تتبنى منهاجا مشتركا مع المناهج الأخرى .
- ٣- وفي النسق الأعمى أدركنا ثمة نسقا مغايرا في الشكل أعمى بمصر في الداخل وهو نسق مشاغب للغة فوضوي عارم وهو قصد جمالي نفسي يعاني الذات ويكتب انفعالاتها الشعورية المتمركرة في ثقافة الفرد وحضارته وعلاقته مع المحيط ومدى تأثير أنساقه المتغيرة على الدوام .
- ٤- أدركنا أن هناك ارتجالا في تداولية بشار وانفلاتا من السائد والمهمش تلك القراءات الشعرية التي تفاعلت مع الحس الباطني لرؤية الأشياء وكسر أفق تأويل المتنقي ورفعه إلى مرحلة استحضار التحليلات الموضوعية . إنها موضعية تجد نفسها بديلا حقيقيا لكل تداعيات الإنسان وإحساسه بالقدرة على التواصل ومد جسور التفاعل الإنساني من خلال مد جسور اللغة العليا الفاعلة .

هوامش البحث

- ١- التداولية ، جورج يول ، ترجمة الدكتور قصي العتابي ، الدار العربية للعلوم ناشرون / بيروت ، لبنان/ دار الأمان / الرباط ، ط ١٠ ، ٢٠١٠ م ص ١٣ .
- ٢- التداولية من أوستن إلى غوفمان . فيليب بلانشيه ، ت . صابر الحباشة ، دار الحوار ، سورية / اللاذقية ط ١ ، ٢٠٠٧ م ، ص ٤٩ .
- ٣- المصدر نفسه ، ص ٥٩ .
- ٤- القراءة النسقية ، سلطة البنية ووهم المحايثة ، أحمد يوسف ، الدار العربية للعلوم ناشرون ، بيروت/ لبنان ، منشورات الاختلاف ط ١ - ٢٠٠٧ م ص ٢٠٤ .
- ٥- ديوان بشار بن برد، قراه وقدم له الدكتور إحسان عباس ، دار صادر . بيروت ط ٢ - ٢٠١٠ م ، ص ٤٢٤ .
- ٦- انساق التداول التعبيري ، دراسة في نظم الاتصال الأدبي ، ألف ليلة وليلة أنمودجا تطبيقيا ، د فائز الشرع، دار الشؤون الثقافية العامة / بغداد ط ١ - ٢٠٠٩ م ، ص ٢٩٦ .
- ٧- ينظر : ( الخطاب الشعري في شعر بشار بن برد ، دراسة في تحليل النص وبلاعنته ، ١ . د نضيرة احمد ، دار الشؤون الثقافية العامة/بغداد ط ١١ - ٢٠١١ م ص ١٦١ .
- ٨- من النسق إلى الذات ، د. عمر مهيبيل ، الدار العربية للعلوم / ناشرون ، بيروت/ لبنان ، منشورات الاختلاف / الجزائر ط ١ - ٢٠٠٧ م ص ٢٥٤ .
- ٩- ديوان بشار بن برد ، ص ٢٠٢ .
- ١٠- التداولية عند العلماء العرب ، دراسة تداولية لظاهرة ( الأفعال الكلامية ) في التراث اللساني العربي ، د. مسعود صحراوي ، دار الطليعة - بيروت/لبنان ط ١ ، ٢٠٠٥ م ص ٢٠٦ .
- ١١- المصدر نفسه ، ص ٢٠٦ .
- ١٢- ديوان بشار بن برد ، ص ٤٤ .
- ١٣- شظايا لسانية ، ١. د. مجید الماشطة ، مطبعة السلام / العراق / البصرة ، ط ١ تموز ٢٠٠٧ م ص ٥٩ .
- ١٤- ينظر: ( العلاماتية وعلم النص ) إعداد وترجمة منذر عياشي ، المركز الثقافي العربي ، الدار البيضاء/ المغرب ، بيروت/لبنان ط ١ ، ٢٠٠٤ م ص ١٧١ .
- ١٥- ديوان بشار بن برد ، ص ٤٥١ .

- ١٦ المصدر نفسه ، ص ٤٥١ .
- ١٧ العلاماتية وعلم النص ، ص ١٠٠ .
- ١٨ المصدر نفسه ، ص ١٠٠ .
- ١٩ التداوilye والسرد ، جون- لك آدمز ، ت خالد سهر ، دار الشؤون الثقافية العامة / بغداد ط١ .
- ٢٠ ديوان بشار بن برد ، ص ٣٠٤ - ٣٠٥ .
- ٢١ ينظر: ( مجلة أقلام العدد الأول – السنة السابعة والأربعون – ك٢ شباط/ آذار ، ٢٠١٢ م ) ص ١٨ .
- ٢٢ من النسق إلى الذات ، ص ١٢٦ .
- ٢٣ ديوان بشار بن برد ، ص ٢٢٢ .
- ٢٤ التداوilye والسرد ، ص ٨٠ .
- ٢٥ ديوان بشار بن برد ، ص ١٢٤ .
- ٢٦ مجلة الأقلام ، العدد الأول- السنة السابعة والأربعون ، ص ١٩ .
- ٢٧ ديوان بشار بن برد ، ص ٢٠٠ .
- ٢٨ القراءة النسقية ، ص ١٢٨ .
- ٢٩ المصدر نفسه ، ص ٢٧٨ .
- ٣٠ ديوان بشار بن برد ، ص ١٢٥ .
- ٣١ ينظر : ( العلاماتية وعلم النص ) ، ص ١٢٠ .
- ٣٢ ديوان بشار بن برد ، ص ٢٦٩ .
- ٣٣ المصدر نفسه ، ص ٣١٢ .
- ٣٤ التداوilye ، ص ٩٣ .
- ٣٥ ينظر : ( شظايا لسانية ) ، ص ٦٢ .
- ٣٦ ديوان بشار بن برد ، ص ١٣٦ / ١٣٧ .
- ٣٧ انساق التداول التعبيري ، ص ٢٩٦ .
- ٣٨ التداوilye عند العلماء العرب ، ص ٢٠٠ .
- ٣٩ المصدر نفسه ، ص ٢٠٠ .

- ٤٠ المصدر نفسه ، ص ٤٠ .
- ٤١ ديوان بشار بن برد ، ص ٢٣٧ .
- ٤٢ التداولية من أوستن إلى غوفمان ، ص ٤٢ .
- ٤٣ الخطاب الشعري ، ص ٧٠ .
- ٤٤ ديوان بشار بن برد ، ص ١٤٥ .
- ٤٥ التداولية والسرد ، ص ٣٣ .
- ٤٦ ديوان بشار بن برد ، ص ١٩١ .
- ٤٧ المصدر نفسه ، ص ١٩١ .
- ٤٨ من النسق إلى الذات ، ص ١١ .
- ٤٩ ديوان بشار بن برد ، ص ١٩١ .
- ٥٠ القراءة التسقية ، ص ٢٠٤ .
- ٥١ ديوان بشار بن برد ، ص ١٥٧/١٥٨ .
- ٥٢ القراءة التسقية ، ص ٣٤١ .
- ٥٣ مجلة الأقلام ، ص ٢١ .
- ٥٤ ديوان بشار بن برد ، ص ١٢٨ .
- ٥٥ الخطاب الشعري ، ص ٧٩ .
- ٥٦ المصدر نفسه ، ص ٧٩ .
- ٥٧ ديوان بشار بن برد ، ص ٢٥٥ .
- ٥٨ المصدر نفسه ، ص ٢٥٦ .
- ٥٩ من النسق إلى الذات ، ص ٢٢٤ .
- ٦٠ ديوان بشار بن برد ، ص ١٢٦ .
- ٦١ المصدر نفسه ، ص ١٢٦/١٢٧ .
- ٦٢ التداولية من أوستن إلى غوفمان ، ص ٨١ .
- ٦٣ ديوان بشار بن برد ، ص ١٩٤ .

**المصادر والمراجع**

- ١- أنساق التداول التعبيري ، دراسة في نظم الاتصال الأدبي ، إلف ليلة وليلة أنمونجا تطبيقيا ، د . فائز الشرع ، دار الشؤون الثقافية العامة ، العراق / بغداد ط ١ - ٢٠٠٩ م .
- ٢- التداولية عند العلماء العرب ، دراسة تداولية لظاهرة (الأفعال الكلامية) في التراث اللساني العربي ، د . مسعود صحراوي ، دار الطليعة ، بيروت/لبنان ، ط ١ - ٢٠٠٥ م .
- ٣- التداولية من أوستن إلى غوفمان، فيليب بلانشيه ، ت صابر الحباشة ، دار الحوار السورية/اللاذقية، ط ١ - ٢٠٠٧ م .
- ٤- التداولية والسرد ، جون-ك آدمز ، ت . د . خالد سهر ، دار الشؤون الثقافية العامة، العراق / بغداد ، ط ١ - ٢٠٠٩ م .
- ٥- التداولية ، جون يول ، ت الدكتور قصي العتابي ، الدار العربية للعلوم ناشرون، بيروت/لبنان ، دار الأمان/الرباط ، ط ١ - ٢٠١٠ م .
- ٦- الخطاب الشعري في شعر بشار بن برد ، دراسة في تحليل الخطاب وبлагته ، اب نضيرة احمد ، دار الشؤون الثقافية العامة ، العراق / بغداد ، ط ١ - ٢٠١١ م .
- ٧- ديوان بشار بن برد، قرأه وقدم له ، الدكتور إحسان عباس ، دار صادر/ بيروت ، ط ٢ - ٢٠١٠ م.
- ٨- شظايا لسانية ، اب مجید الماشطة ، مطبعة دار السلام ، العراق / البصرة، ط ١ تموز ، ٢٠٠٧ م .
- ٩- العلاماتية وعلم النص ، إعداد وترجمة منذر عياشي، المركز الثقافي العربي ، الدار البيضاء / المغرب ، لبنان/بيروت ، ط ١ - ٢٠٠٤ م .
- ١٠- القراءة النسقية ، سلطة البنية ووهم المحادثة ، أحمد يوسف ، الدار العربية للعلوم ناشرون ، بيروت /لبنان ، منشورات الاختلاف /الجزائر ، ط ١ - ٢٠٠٧ م .
- ١١- مجلة الأقلام ، العدد الأول ، السنة السابعة والأربعون-ك ٢/شباط ، آذار ، ٢٠١٢ م .
- ١٢- من النسق إلى الذات ، د .عمر مهيبيل ، الدار العربية للعلوم ناشرون ، لبنان / بيروت ، منشورات الاختلاف /الجزائر ، ط ١ - ٢٠٠٧ م .